

聖徒之書

第22卷 第十二期

1980年 十二月份





### 總會會長團

甘賓塞 譚以東 羅慕義墨林

### 十二使徒議會

彭蓀泰福	彼得生馬可
黎嘉蘭	洪德豪惠
興格萊戈登	孟蓀多馬
潘培道	艾希頓馬文
麥康基布司	貝利多馬
海大衛	傅士德雅各

### 顧問委員會

培勒羅素	
賓納嘉立斯	譚廸查爾斯
李喬治百啓	布實安慈歐

### 國際雜誌編輯委員會

編	輯：希勒賴理
助 理	編 輯：摩士卡勞
兒 童	版：賀美凱廸
設	計：紀齡羅傑

### 聖徒之聲編輯委員會

翻譯監督	劉春華
編輯兼設計	溫亮

版權所有 翻印必究

### 耶穌基督末世聖徒教會 ——印 行——

台北市和平東路二段二十八號一樓

## 目 錄

# 聖徒之聲

第二十二卷 第十二期  
一九八〇年 十二月份

### 故事與特輯

最榮寵的禮物——以我父的事為重	譚以東	1
我家的聖誕	斯特愛美莉	6
大喜的信息	瑪莎珍絲	8
問與答		10
我們的支會，音樂計劃開花結果	域士露芙	12
貞潔律法——項力量的原則	基利史提夫	15
警告的哨聲		29
今日有位先知		30
沒有博愛，我們算不得甚麼		32
玫瑰花上的塵埃	贊臣佐絲與愛倫	35
一個不會譏笑的人	格蘭大衛	36
你的內心會告訴你一切		41
香港港島／九龍支聯會通訊		44
台灣台北傳道部通訊		46
台灣台北支聯會通訊		47

### 兒 童 欄

耶穌曾是一個小孩		21
聖誕弟弟	約翰生雪莉	23
動物的衣裳		26
小玩意		28

### ◀ 訂閱價目 ▶

#### 台灣地區：

零售每本新台幣壹拾元

全年十二期新台幣壹百元

#### 亞洲地區：

空郵一年新台幣二七〇元

平郵一年新台幣一八〇元

#### 歐美地區：

空郵一年新台幣三六〇元

平郵一年新台幣二式〇元

#### 港澳地區：

全年十二期港幣十二元

#### 海外地區：

連平郵費全年十二期美金六元

#### 東南亞地區：

連平郵費全年十二期美金六元

# 最榮寵的禮物— 以我父的事爲重

總會第二副會長 謝以東

我 倍覺欣喜能與你及你摯愛的人分 肥及班傑明王所預告的徵兆。路加將這個  
享這神聖節日的歡樂。我記起救 無上恩寵却又樸實無華的誕生記錄下來！  
主回答父母約瑟與馬利亞的那番話，當時 「他們在那裏的時候，馬利亞的產期  
他倆發現這十二歲大的兒子正在聖殿教 到了。

導。救主母親經過三天的尋找，焦急問道： 「就生了頭胎的兒子，用布包起來，  
「我兒，爲甚麼向我們這樣行呢？看啊， 放在馬槽裏，因爲客店裏沒有地方……  
你父親和我傷心來找你。」她兒恭敬答道： 「有主的使者站在他們旁邊，主的榮  
「爲甚麼找我呢？豈不知我應當以我父的 光四面照着他們。牧羊的人就甚懼怕。  
事爲念麼？」（路加福音2：48,49） 「那天使對他們說，不要懼怕，我報

明白到我們確以父的事爲念，這稱內 紿给你们大喜的信息，是關乎萬民的。  
心安慰與滿足之情，有何工作能與之媲美 「因今天在大衛的城裏，爲你們生了  
呢？」 救主，就是主基督。

在每年這日子中，我們集中慶祝經文 「你們要看見一個嬰孩，包着布，臥  
預言的應驗，如舊約以賽亞挪亞，耶利米 在馬槽裏，那就是記號了。  
及其他先知的啟示，並新大陸如李海，尼 「忽然有一大隊天兵，同那天使讚美



神說；

「在至高之處榮耀歸與神，在地上平安歸與他所喜悅的人。」（路加福音2：6，9—14）

在過去一年中，我們的思想朝向觀察其他預言的實現——我們主的教會進的步伐。1980年是慶祝福音復興150週年的一年，福音的祝福正獻給接受其偉大信息的人。在這150年來，教會人數由6名增至四百萬。支聯會首間設在俄亥俄嘉德蘭州如今已遍佈全球，超過一千間。自1830年傳教士由16名增至三萬多。教友自1830年以來所經歷的挑戰，已磨練好我們面對未來的艱鉅。

我們的先驅者及其後代為教會所作的犧牲是無容忽視的。從種種事例，我們今日所享有很多祝福皆來自復興教會早期弟兄姊妹的奉獻。這種奉獻與犧牲在聖徒遷抵大鹽湖谷的首年顯露無遺。當年的頭個冬季雖然首次食物短缺，但却洋溢着感恩與侍奉神的意志。

畢斯羅伯兄弟分享他在1847年12月25日鹽湖谷第一個聖誕日的記述：「……雪

幾乎全停下來了，今日天氣很好，我們在炮聲中醒覺起來行過，有人仍舊工作，有人消遣作樂……我探訪與我一道逃離伊利諾州的舊鄰舍，共享豐富的聖誕餐；但當我想到我的家人，歡樂為之消失。他們在一千哩以外，要等到春季才有可能往他們處團聚。」畢斯兄弟接着的記述顯示出他對神具有莫大的信心，他在家人的一切考驗中保護他們，在一切環境下支持他們。

有位年青姊妹報導大鹽湖谷首次聖誕日的所見情景：

「我記得谷中的第一個聖誕日。我們所有人像平日一樣工作。男人收集鼠尾草，雖下過雪，地土鬆軟，仍有人耕犁，耗去他們幾乎整日時間，星期六是聖誕日，我們在主日慶祝，齊齊圍在堡壘中央的那枝旗棒舉行聚會。這是一個盛大的聚會。我們高歌讚美神，全體參加開會祈禱，該日的講道實在令人難忘。所聽到的都是感恩和歡樂的話語，沒有半句惡言。

人民充滿快活，希望，因他們對他們所做的偉大事工充滿信心。會後，我們個個互相握手，有些喜極而泣，孩子們在圍欄內

嬉戲。當晚我們圍繞着鼠尾草火堆歌唱：「聖徒齊來，不怕磨折辛勞，要快地獲得所需的裝備。」（總會會長團信息 1:329）

樂，往前走。」

（聖詩第8首）

「那天我們有烹煮的兔肉和少許麵包做晚餐。父親獵射了一些白兔，這就是我們的晚宴。人人都吃飽。論到完全的平安和善意，我一生從未有過比這更快樂的聖誕。」

在建立錫安的日子中，聖誕既是平安又是艱難的時刻。1847年的冬天刻劃了先驅者的特性，所指的不僅在大鹽湖谷的弟兄姊妹，還有那些正等待機會西遷的人。

聖誕的前兩日，十二使徒議會發出總會書信如下：

「所有聖徒……立即往（米蘇里）河東岸聚集……或盡快帶備他們的財物；盡可能沿途搜集幼嫩牲畜，因這裏極之缺乏，凡能力許可者，直攀過山嶺，沒有能力的，則立即在最近撤離的土地上進行改良，稱植穀物……藉辛勤……牛犢會長大成群；藉交換勞動，人民既可耕作穀物和食物，又可造蓬車……因此能快速和安心

得知這群英勇忠信聖徒的考驗與犧牲，我們能不為我們如今分享到的祝福而感激不已？聖誕的信息與恩賜始終如一，恩賜是永生，信息是我們有機會與家人永恒無盡的生活在神前。要配得上接受這份珍貴禮物，就必須願意獻出自己。我們必須願意奉獻我們生命的一切來建立神的國度，必須委身於主，家庭，及我們生活的社團。

大多數人能記起人生中最值得紀念的聖誕。對我們衆人而言，聖誕並非一份昂貴的禮物或一次遠行渡假，而是這可能是一副小孩初次的繪畫，隣居寫有感謝說話的聖誕卡，祖父親筆寫的鼓舞書信，或父親向孩子讀出救主誕生的故事。從過往的聖誕，從先驅者盡忠救主的事蹟，我們能學到更多教訓。我們在今年這日子中慶祝救主的誕生，我們知道就在為祂推行事工時，祂不斷扶持我們。必須不斷明白到我們是生活在一個對個人，家庭及教會充滿挑戰的時代。我們亦知道福音所指的平安

# 恭祝 並賀聖誕 新年

這不是為了慶祝富貴和財物，而是對祂使命的見証，即那位我們現在慶祝其降生的耶穌基督。但求你們人人明白和賞識到聖誕的意義。我們祈望你知道神是活着的，因願你意奉祂，祂愛你們每一個人。我們祈望你知道你以父的事為念，這就是你能與祂分享到的最榮寵禮物。

弟兄姊妹，我願向你見証我們已蒙最大的福氣得知神活着，我們是祂的屬靈子女，祂「愛世人，甚至將他的獨生子賜給他們，叫一切信他的，不至滅亡，反得永生」（約翰福音3：16）；並得知神的兒子耶穌基督為你和為我犧牲性命，使我們得享不朽與永生，祂說：「這是我的事工和我的榮耀——促成人的不死和永生。」

（摩西書1：39）

謙卑祈求每一個人都知道我們究竟是誰，耶穌究竟為我們作出過甚麼犧牲。在人生旅途上，讓我們以每日過的配稱生活承受祂為我們作出的偉大犧牲。願大家聖誕快樂，新年愉快。願大家以聖誕精神的真正意義來渡過新的一年。奉耶穌基督的名祈求，阿們。

## 聖徒之聲同人敬賀

# 我家的聖誕

斯特愛美莉

們都相信聖誕。對我們這個斯密

我

喬治的家庭，聖誕是一年中最大福祉和珍貴的日子。我們努力令聖誕有如我們父母曾帶給我們的那般可愛活潑。

我們家庭的聖誕準備總是十分特別

的。我們計劃廣泛而周詳，用錢有預算，禮物精心選擇。父母堅持無論我們用甚麼金錢，食物及其他東西，都必須遵照基督的教訓，因為他們準備我們該親身學習到「施比受更為有福。」(使徒行傳20：35)

首先，我們造母親經常為婦女會準備的美妙禮物盒，她把我們計劃好的糖果都統統放進去。我們用了多日時間收集這個婦女會聖誕盒的禮物。一切妥當後，我們把它搬上一架雪車，沿冷脆的雪面拖往第17支

會的婦女會室。同時展開我們的習俗，其實是父親的習俗，將聖誕帶給被人遺忘的人。他時常想到事實上，人們時時記得的人大可不必贈以物質的禮物，真誠的祝賀已是可表達心意，而禮物和精美的聖節日食物該送給經常被人冷落的人。

在聖誕父親常帶我們探訪被遺忘的朋友。我很年輕時已跟父親一道探訪。我記得曾行過一條長巷，長巷就在一個街區的中央，那裏住了不少非常食窮的人。我們打開一間小屋的門子，裏面床上躺着一個極之淒涼孤苦的老婆婆。她看見我們進來，不禁流淚，當我們稍表心意時，她伸手握着父親的手。她說：「我多謝你來探我，如果你不來，我就完全沒有聖誕節。根本沒有其他人會記得我。」我們實在很愛當日這段時刻。

我永難忘記在一個聖誕日中，父親正病重。醫藥費挺昂貴，看來，這年難有豐富的聖誕。母親渴望我們有以往一樣快樂

的聖誕，但她知道若在新年前照常交什一奉獻，便無法有錢渡聖誕，這些奉獻因父親病而堆積未付的。她覺得她的孩子應像所有孩子一樣應當有個快樂的聖誕。若照以往給孩子買禮物，吃聖誕餐，那末就無法交奉獻。若交足什一奉獻，孩子就沒有快樂聖誕節了。這是一個很難的抉擇，她

終於決定趁她未改變主意前交足奉獻，因為她愛子女之心可能會令她將錢用來辦聖誕物品。她趕快將錢放入信封，往主教處交付十足的什一奉獻。

歸家途中，她心情沉重，她心知子女今年沒好的東西過聖誕，她害怕我們會失望。她低頭踏雪步行，這時，她的好隣居柯士甸馬克說：「斯密姊妹，等一等。我一直想到斯密兄弟沉重的病一定費去你們不少金錢，所以我希望你會收下這份微薄的禮物，替自己買些特別物品過聖誕。我相信你很久沒有給自己添置過任何東西了。」母親眼淚盈眶向他道謝。她拿了那

張支票，摺好，然後返家，她心腔雀躍着歡欣與感激。回家開燈一看，他送給她的是她繳交什一奉獻的數目。

聖誕請早，母親說：「孩子，這真是你們的一個什一奉獻聖誕。」她在該天告訴我們這件事的經過。什一奉獻的祝福逐漸令我們有很深的感受。

自從那次什一奉獻的聖誕，我們在很多不同地方渡過聖誕節。有的在英國，有的在美國，其他的就在美國各個不同的州內。我們有過豐富的聖誕，貧困的聖誕，快樂的聖誕，沒有那麼歡欣的聖誕。不管我們本身有什麼憂傷，父親時常認為不能遺忘那些需要聖誕，那些不屬於我們家庭的人。我們聖誕節的一切慶祝都發自少便深為感染的思想：施比受更為有福。事實上，不單在聖誕，就是父親整生每日都着重此哲理，這種行為令我們終生難忘。

我們相信！遵守基督教訓會帶來聖誕快樂。

# 大喜的信息



瑪莎珍絲

婦

人：「天使加百列奉神的差遣往 麼？」（約翰福音19：2—3，15）

加利利的一座城去，這城名叫拿

撒勒，到一個童女那裏，是已經許配大衛

上猶太去，到了大衛的城，名叫伯利

家的一個人，名叫約瑟，童女的名字叫馬

恒。」（路加福音2：4）

利亞……天使對他說：馬利亞，不要怕，  
你在神面前已經蒙恩了。你要懷孕生子，  
可以給他起名叫耶穌……上他要作雅各家的  
王，直到永遠，他的國也沒有窮盡。」  
(路加福音1：26—27，30,31,33)

男人：「兵丁用荆棘編作冠冕戴在他  
頭上，給他穿上紫袍。又挨近他說：恭喜  
猶太人的王阿。他們就用手掌打他………  
彼拉多說：我可以把你們的王釘十字架

男人：「耶穌背着自己的十字架出  
來，到了一個地方，名叫髑髏地，希伯來  
話叫各各他。」（約翰福音19：17—18）

婦人：「約瑟也從加利利……和他所  
聘之妻馬利亞一同報名上冊。那時馬利亞  
的身孕已經重了。他們在裏的時候，馬利  
亞的產期到了。」（路加福音2：4—6）  
男：「一個地方……叫各各他；他們  
就在那裏釘他在十字架上。」（約翰福音

婦人：「當希律王的時候，耶穌生在猶太的伯利恒。有幾個博士從東方來到耶路撒冷，說，那生下來作猶太之王的在那裏？我們在東方看見他的星，特來拜他。」（馬太福音2:1—2）

男：「日頭變黑了，殿裏的幔子從當中裂為兩半。」（路加福音23:45）

女：「她生了頭胎的兒子，用布包起來。」（起加福音2:7）

男：「（亞利馬太的約瑟）去見彼拉多，求耶穌的身體，就取下來用細麻布點好，安放在石頭整成的墳墓裏。」（路加福音23:52—53）

女：「在伯利恒野地裏有牧羊的人，夜間按着更次看守羊群。有主的使者站在他們旁邊，主的榮光四面照着他們……那天使對他們說，不要懼怕，我報你們大喜的信息，是關乎萬民的。因今天大衛的城市裏，為你們生了救主，就是主基督。」（路加福音2:8—11）

男：「那些婦人看見石頭已經從墳墓

帳開了……忽然有兩個人站在那邊，衣服放光。婦人們驚怕……那兩個人就對她們說，為什麼在死人中找活人呢。他不在這裏，已經復活了。」（路加福音24:2, 4—6；馬太福音28:6）

女：「忽然有一大隊天兵，同那天使讚美神說，在至高之處榮耀歸與神，在地上平安歸與他所喜悅的人。」（路加福音2:13—14）

男：「我賜給你們一條新命令，乃是叫你們彼此相愛，我怎樣相愛。你們若有彼此相愛的心，衆人因此就認出你們是我的門徒了。」（約翰福音13:34—35）

女：「我報給你們大好的信息……今天……為你們生了救主，就是主基督。」（路加福音2:10—11）

本劇場由兩人高聲誦讀，可採用於聖餐聚會，班課，家人家庭晚會，或其他適當場合。誦讀者實際不限男女。

# 問與答



祝福嬰孩時，同是向天父稟告，命名與祝福嗎？

## 僅答所問，非宣講教義

泰來路易，猶他大學鹽湖城神學究  
研所講師，東磨溪第 16 支會主

教。近期的麥基洗德聖職手冊（第八章「

教儀」P.24）對祝福小孩有如下忠告：

「1. 把小孩抱在執行儀式者們的手臂

中，如果小孩年紀較大則把手按

在他頭上。

2. 像祈禱一般稱呼我們在天上的父。

3. 陳述藉以執行此教儀的權柄（麥基洗德聖職）。

4. 為小孩命名。

5. 依聖靈指引加上祝福的話語。

6. 奉耶穌基督之名而結束。」

在大多數教儀和祝福，或「選派」

中，聖職人員被指示稱呼接受者的個人名字，而非像祈禱那樣向主稱呼。聖職乃主

的代表，在主的靈感下確實賜予或宣佈祝福，而非只是祈求這些祝福。

但對於祝福小孩的教儀，特別是為小

孩命名，正如上述所講，我們被指示要向

天父稟告，原因之一可能由於嬰兒無法明

白我們對他所講的話。在向主稟告時，聖

職人員有權賜名給小孩，而非只是祈求為

小孩命名（「稱呼這爲……」）

求及祝福形式。意思就是，聖職弟兄可按

同樣，對於教儀中的祝福，我認爲麥

靈感祝福小孩，亦可按靈感祈求祝福。甚

基洗德聖職人員蒙主委派不單只祈求祝

至理想的祈禱也會按天國的靈感（參閱尼

福，還按照靈的啟發直接宣佈或賜予祝

腓三書19：24）

福。此情序符合了麥基洗德聖職手冊以及

身爲主的聖職代表，要代祂行事，在

教約20：70

言行上要力求像主人所講所做的一樣，

「基督教會內的每一個有小孩的教

這實在是一項艱辛的職責。一位父親，特

友，要把小孩在教友們面前帶到長老們那

別是要祝福自己的孩子，須有快樂的心和

裏，長老們要奉耶穌基督的名按手於小

職責事先經過思考，禁食和祈禱去準備自

孩，並奉祂的名祝福他們。」

已在祝福中敏於接受靈的指引。

因此，看來不必在教儀的祝福部份向

重要的是，主已賜我們特權去執行命

天父稟告，而在其他類型的祝福則需這樣

名和祝福小孩的教儀（雖非救恩的教儀）。

做。根據我本身和某些聖職人員的實際經

我們有着這樣大的恩惠得能將我們的小孩

驗。在有些情況下，未必獲主的靈感去賜

放在主，家人和教友的面前，將他們獻給

予特別的祝福或應許。這樣，才適宜向主

主。我們能爲他們命名，祈求，是的，親

祈求祝福。

自直接藉天國的授權與智慧，按我們對他

特別而言，我認爲教儀可適於包括祈

們最美好的期望祝福他們，多大的福氣：

# 我們的支會音樂計劃結果

域士露美

多支會大概亦有我們同一個難  
很

題：我們缺乏勝任的音樂人員。

多年來想盡辦法應付，却沒有多大進展。

於是，主教與我這位支會音樂指導員着手發展一項記實相當成功的長期訓練措施。

計劃是在音樂技巧上一方面改進成人，一方面訓練青年。主教團發出特別召喚，要求支會內一批成人學習鋼琴，風琴，指揮或聲樂，並挑戰他在未來某個時間準備好演奏或演唱。

這種成人的召喚確能大大改進音樂計劃，但我們亦知若不準備好年青人承擔，始終有日會音樂人材短缺。我們這方面的方針証實至為成功，能全力令崇拜儀式長久具備動人的音樂。

我們認為最先的目標該是去製造一種氣氛來激發年青人學音樂，把音樂演出視作一項有意義的教會服務。這個目標比我們所預料的更易做到。當支會內一些受歡



迎的青年參與時，音樂不久亦成為受歡迎

詩，亦會被邀為聖餐聚會獨奏。

的活動。

指揮計劃最主要是在支會定期舉行詩

青年音樂計劃分四部份：鋼琴或風

歌班指揮研習會。這個研習會是集體性

琴，指揮，詩歌班及樂器。

的，我們盡量令這個時間富適當的趣味性

在鋼琴和風琴計劃中，我們讓初學者

和幽默感。畢業生有機會在協進和聖職聚

一年有兩三次機會彈奏前奏曲和後奏曲，

會指揮。我們的目標就是去訓練所有對音

兒童會彈的是鋼琴，聖餐聚會彈的是風琴。

樂有興趣的人都能在十八歲之時至少能指

連八至十二歲的小孩也有份演出。音樂教

揮簡單的聖詩。

師為小孩安排簡單的音樂。由於彈前奏曲

詩歌班計劃開始時由一些喜愛唱歌的

或後奏曲比獨奏或伴奏輕鬆得多，年青人

年青人組成。起先只有一小群，逐漸發展

因而真正樂於在教會彈奏，而這計劃提供

為一個完整的詩歌班。沒很久，我們發覺

他們一個很好的努力目標。

其他人亦想參加，只是待有人稍加鼓舞。

這個初學計劃最重要之處在於我們讓

我們就去鼓舞他們。

年青人在小小的壓力下多多彈奏，而年長

我們的努力有了真正的成果。青少年

的音樂人員時常幫手看時間，翻樂譜，有

詩歌班雖非規律性地出席我們的聚會，却

時還稍作伴奏。

在特別項目中演出，為支會教友優美歌

中級學員亦彈奏前奏曲和後奏曲，他

曲，而詩歌班學員真的愛參加唱出演出。

們偶爾有機會在兒童會伴奏。

有位唱低音的男青年基於父母和朋友

高級學員輪流在協進及聖職聚會彈聖

的敦促勉強初次來到我們的綵排。他說當

他排好位時，他想到「我不明自己來這裏

樂學費或樂器的學員。

幹什麼」，我願意出席，你們該慶幸。」

經過一段練習，我個別幫助他（在詩歌班

中我們往往這樣做，畢竟這些年青人並非

音樂天才，他們只是盡力而為），建議將

他的部份簡化。他拒絕簡化：「照音譜唱

吧，這會更好聽。」

我們認為毋必要偶然採用流行式的音

樂。我們已成功地從聖詩發展到合唱歌

曲，聖誕歌曲等。

在樂器計劃方面亦有令人興奮的成

績。我們的年青人正學習小提琴、中提

琴、大提琴、喇叭、圓喇叭、長喇叭。他

們一一獲機會在教會場合中演奏，由獨奏

至十二人合奏不等。我們亦讓某些年青樂

器手為某些合唱團伴奏，偶爾也在聚會中

奏前奏曲或後奏曲。

我們為樂器計劃設立支會音樂補助

金。這是教友的捐獻，用以資助付不起音

我們所付出的工夫沒有半點白費。直

至現今，我們由九歲至十七歲的年青音樂

學員共有卅四位。其他十一位已學習了至

少一年，直至最近才退出。

我們成功的因素有二：首先，支會的

音樂主席擔任教師和組織者，而非演出者

（一位非音樂人員亦可擔任此職）。二，

我們着重集體練習和演出所產生的樂趣、

溫情與團結。我們能將學習、服務、交誼

共治一爐！這是一個無懈可擊的組合。

我們的支會不大，只有卅六個活躍的

男女青年，但參加者發揮他們的熱誠，卅

六人中，只有六個從未學過音樂。參加支

會音樂計劃成了年青人一種榮幸的活動。

正如有位姊妹在一次青年演出後所講：

「我可以看到台下每一個年少的孩子都

明確想到：有一天，我都會上去演出。」

# 貞潔律法— 一項力量 的原則

基利史提夫



這

項明確的原則幫助我們了解自 18)

己，獲得靈性力量，建立持久的感情，更接近神

我們從事青年人工作的，不難聽到類似以下的評論：「父母教師一提到性就會說到罪。對於貞潔難道沒有積極的說法嗎？」

末世聖徒可以肯定的回答：「有！」福音對貞潔有清楚而健全的概念。在福音教導與俗世教導相比下，這概念特別明顯。

例如，人為的宗教教導肉身是罪惡的，靈必須竭力克服肉身，擺脫肉身。然而復興福音却有相反的說法：肉身是一個祝福。人類降生到世上為了接受一個肉身作為人所屬的一部份藉此，尋求更大的進步。沒有肉身，我們無法接受豐滿的喜樂

（教約93：33—35）。沒有肉身，我們得不到自由，只好處於束縛中（無價珍珠，斯密F約瑟—死者救贖的異象1：50）福音教導，我們以肉身超昇，非脫離肉身。

保羅看來亦同意此說法：「行淫的是得罪自己的身子。」（哥林多前書6：

另一項假教訓就是婚姻的親密行為是一項無法避免的罪惡。然而這些經驗若與神的誠命和靈和諧，就能充實人生，充沛靈魂。甘賓塞會長認為夫婦的婚姻關係「生

來是好的」（「主為世上男女的計劃」，聖徒之聲，1976年4月版P3）「性可以是

很好的僕人，却是可怕的主人；它在助長愛情、良侶、快樂方面，比任何其他東西更具創造力」（「在聖潔中推展神的事工之綱要」，聖之聲1974年8月版P36）

第三項假教訓就是人根本就是邪惡，只因他具有肉身。可是經文並不同意這說法。經文教導當人開始跟從撒但，才會變成「俗慾的，肉慾的和魔鬼似的」（摩西書5：13，教約20：20）

班傑明王說得很清楚：「人是神的敵人……除非他服從聖靈的誘導」（摩賽西書3：19）

根據真理，貞潔是一個神聖品格，而「屬血氣的人不領會神聖靈的事，反倒以為愚拙，並且不能知道，因為這些事惟有屬

靈的人才能看透」（哥林多前書2：14）。結果，只有屬靈的人才能明白靈性事物。因而世人永不會完全明白我們為何要遵守貞潔律法。末世聖徒却能明白並欣賞這律法。

加強個人力量與理解  
麥基奧大衛會長說過靈性的必要因素之一乃是「一種戰勝自己的意識」（進步紀元，1969年12版P 31）貞潔帶來兩項偉大祝福：自制與自我認識。按貞潔律法的字句，只可與自己的配偶有性行為，即那個與之立合法婚姻聖約的男子或女子。但按貞潔律法的精意却有更深遠的意義，就是我們需要在一切性慾及一切有關的行為上保持神聖與合宜。肉慾並非邪惡，肉慾薰心才是邪惡。這是慾望——精神上追求破壞靈性的事物。

慾望令人不再注意那些培養和感令靈性的事物，轉而集中於破壞靈性和沉淪的思想與行為。它是一種精神麻醉劑，引離我們長期目標。它會誘使我們為了片刻的滿足而喪失一切珍貴的東西，留給我們的只有痛苦，憂傷與混亂。

但當一個人由於過去的壞習慣而有不道德慾念時，怎辦呢？根據同一原則：慾望的出現並非就是罪。問題在於人怎樣處理這慾望。

甘會長曾教導我們，縱使一個人被誘以同性戀或其他不正常的傾向，他可以用忍耐，承諾及信心去控制這種慾望，讓正常的意念去警醒和取代這不正常的意念。我在擔任顧問與主教的工作中看到很多人曾經歷過這過程。

克意努力地培養自制，能幫助我們了解自己。憑着定義自己的行為，我更清楚自己正屬那一種人。我遵守貞潔聖約的程度普遍反映出我在生命其他方面堅強和軟弱的程度，並顯示出我對高級理想究竟有多大的承諾。在另一方面，遇到諸如寂寞或自覺能力不足的困惑感受時，若不面對現實和努力，撒但就令一個人用不道德方式解脫。可是這種逃避畢竟是暫時而已，於是這個人一次又一次的找方法逃避，却永遠無法逃避得到。結果，撒但用違背貞

潔的方式誘人陷入更深的迷亂中。

貞潔需要紀律。當我在個人生活中培養自律時，我始認識到自己的獨特。我發現我定要避免接觸某種電影、書籍、環境等。雖然其他人認為這些不會導致他們犯錯，但對我却會產生不良影響。有時，我會辯稱這些事物既不會令其他人有顯著的害處，對我亦應無妨。但這種觀念結果使我要克制更多思想與精神意念。我本想撲滅火勢，反在火上加油。這種對貞潔進一步的完全欣賞需要我去了解和化驗我的個人靈性。我定必要在靈的幫助下去決定我在行為上的準則。

最珍貴的自我認識並非僅存在我們思想之中，還有承受外界傳播物與生活種種刺激的靈魂內在。這種自我認識需要在面對挫折時保持信心與承諾，需要有力量擺脫誘惑的魔爪。保持自制令人快樂無比！

鄭重而言，貞潔就是規限我們的性慾與性行為，並在性的各方面具有自我認識與自制。建立持久關係

貞潔是建立個人關係平等的巨大力量。

在重要的戀愛階段，守貞潔的男女用時間彼此瞭解，溝通和明智地評價大家的思想，而不是不顧實際的沉溺在不正當的親密關係中。貞潔令男女自由自在地培養一種潛在的永恒伴侶關係，它讓男女對一種極之強烈的力量抱有正確的觀念。世人將性列為不可缺少的東西，而貞潔幫助我們看之視為婚姻其中一個重要方面。

世人亦告知我們，人生慾望最重要的是個人滿足。這種觀念會導致一種以自私為出發點的關係，著重佔有，而非施予。

對貞潔而言靈性需要更重於滿足，所強調的是施予而非佔有。貞潔要有自制，出於對自己伴侶的愛。阿爾瑪告戒兒子：「約束你一切強烈的情感，使你得以充滿愛心」（阿爾瑪書38：12）

甘會長解釋過性經驗有二個目的：生育兒女，並表達「男女間真正合而為一之愛」（「在聖潔中推展神的事工之綱要」P 36）他亦說過：「主沒有直接指令，夫妻間的性關係必須加以限制子女的數量；

可是，我們也知道自從亞當時代直到現在，主從未提供性的混亂。」

這兩項目的提示我們如何能將這些力量保存神聖，不超越主的規限。在婚姻中，凡有態度完全忽視配偶需要和敏感的，都會觸犯這個神聖目的。同時，單獨玩弄這些力量也是違反這種神聖目的。它會克制一個人專注自己的需要，引發慾望，削弱克服力。它一再只顧佔有，不施予。很明顯，婚前貞潔的愛侶往往婚後都能在這種關係上發展到良好的態度。

貞潔的伴侶著重彼此增進。他們的責任感防止他們做出傷害或誘惑對方的事。言談和衣著上的端莊不單保護自己，亦同是保護其他人和自己的伴侶。

這種關注超乎肉體的關係。一個在各方面都貞潔和真實的人，他會有越來越堅固而充實的關係。貞潔不單表示愛自己的伴侶，還愛自己的子女，因為他們能在聖殿聖約下出生，能在一個永恒家庭中獲得健全的榜樣。與神建立有持久的關係

麥基會長說：「由人之心通往神之道」。我們與人的關係大大影響到我們與

神的溝通。反過來，我們與人的關係需要神聖的帶領才能發展得成熟和永恒。

在人類所能培養的品性中，愛是最神聖的。但人若追求自私的行為，便難獲聖靈的同在，拒絕聖靈的影響會破壞人與神的關係，並引致缺乏安全感，忿怒及自私自利。由於缺少生命中至巨大的扶持與積極力量——主的靈——，我們會陷於疑惑與恐懼，我們要求釋除這些疑慮，而我們伴侶却無所適從，在這種情形下，我們會越加忽畧我們周圍的人，包括我們伴侶的需要。這種氣氛比任何一切更易毀壞感情與關係。

在另一方面，貞潔令我們獲得聖靈的帶領，並增強信心，此乃持久關係的基礎。愛人，我們就能認識和瞭解我們對天父和祂兒子耶穌基督的愛。此乃最重要的關係。（教約132：24）

要完全委身於主，我們先要有自制力。紀律需要原則。當一個人準備將自所

有奉獻給主，以遵行獻納律法時，他先要遵行貞潔律法；要遵行貞潔法，他定要運用犧牲與服從的律法。人若如此行，他的信心「在神的面前自必增強」（教約121：45）他會「接受神的令人愉快的話語。」（雅各書3：2）。這種歡欣、平安、力量是難以言喻的。麥基奧大衛會長如此論述這種感受：「感到自己的能力開啟，真理在靈魂擴展，這是生命中最崇高的經驗。」（進步紀元，1969年12月31日）

只有過神所過的這種生活，我們才能完全認識神，愛神。在我年青時，我有時會批評教會領袖及他們的決定。終於，我成為一位主教，我如今足能用一種不同的眼光觀看事物。我不會那麼動不動就去批評，因為我更體察到主教所面對的問題與感受。同樣，我們變得似神，我們就越了解祂。我們與祂的關係就越親密。摩賽亞告訴我們，當我們事奉主，我們會接近「他心中意志和念頭」（摩賽亞書5：13）。當我們過祂的生活方式，就會學到有祂那般的關懷與感受。貞潔，有如其他的福音原則，會激發起諸如了解、自制、

愛、同情等基本的神聖品格，助我們認識神。

當我開始抗拒誘惑感到筋疲力盡時，我回想耶穌「也曾凡事受過試探，與我們一樣，只是他沒有犯罪」（希伯來書4：15）。他蒙恩獲得肉身，他學習克制肉身。像我們一樣，他會感受到靈魂的疲乏（教約19：18）。撒但肯定會施展一切所能去令他犯罪。所以，無論我所受的試探有多大，我知道耶穌多年前曾攀過同一條路徑。由於他完全明白人間的遭遇，他會幫助和加強我們渡過這個旅程。

當我們懺悔和棄罪，祂會不記着這罪（教約58：42—43），我們該為此而永恒感恩。在永恒中，罪不能絲毫束縛我們，因救主為我們贖罪犧牲。何等歡欣知道你和我能從罪中成為純潔——完全純潔！

明白到性對整個塵世生命發展所擔任的重任務，我們便多少明白到為何主為了愛我們而頒下貞潔律法。

「過貞潔生活何其榮耀，祂定能無畏地行走……受尊敬……他蒙主愛，因他純潔無瑕。永恒的超昇等待着他。」



## 總會會長團聖誕信息



### 耶穌曾是 一個小孩

在

普世歡騰的聖誕節日裏，我們慶祝拿撒勒人耶穌的誕生。誕生的故事人所共知；祂為我們犧牲的事蹟使我們有所感懷。然而使我們遺憾的是，我們對祂的年青時代知道不多，只知道祂後來的事蹟來猜想這個長大的男孩。

從閱讀經文，我們得知耶穌在小孩時備受天使照應，有關希律王殺戮孩童的計劃，神告訴祂的俗世父母親。天上差來使者指引祂們兒子獲得平安。天使說：

「帶着小孩子同他母親，逃往埃及，住在那裏，等我吩咐你，因為希律找小孩子要除滅祂。」（太2：13）

當希律死亡的消息傳來時，危險過去，了，天使再來，在另一次夢中告知這位慈愛的監護者約瑟：

「帶着小孩子和祂母親往以色列地去。」（太2：20）

當整家人返回巴勒斯坦後，心中仍存有恐懼，而天使再次到來指引他們前往加利利去。經文告訴我們「孩子漸漸長大，強健起來，充滿智慧，又有神的恩在他身上。」（路2：40）

耶穌住在拿撒勒，那兒是向着一些崎嶇山頂上。一個成長的傳奇地方。耶穌所遇到的各樣經歷無疑為祂不凡的將來帶來更成熟的生命。山上，耶穌曾見軍事和商

業路線充滿動力和商業化，高處邊緣險峻，就在此處，耶穌的同鄉被耶穌的教訓和道理激怒，有一次想將他推落去，但祂逃過了。

耶穌居所距加利利海不超過住 24 公里，祂大概學習更多有關雲、風浪、沙石、船舟。離地中海不遠，祂看慣較大船隻和浪潮，以及他日後在講道常提及的事物。

耶穌在男孩時也許曾攀上他泊山山坡，後來他帶同三位使徒也到過原來地方。攀上他泊山是一項挑戰，但嚇不倒這位正在成長的男孩。

耶穌也從拿撒勒走到約旦河去，叢林裏有無數的飛禽走獸生活。祂留意鳥兒們在巢裏下蛋。祂看見狐狸，留意牠們怎樣逃回洞內。祂也知道田裏的禾草。祂知道食物是放在那處穀倉。祂也體恤人類的勞苦。耶穌在木匠的家庭長大，祂認識銀具、秤桿和量器。

耶穌大概也獨自釣魚多次，漁過瑪利

亞製餅。祂知道什麼是荆棘，大概從腳上除去很多。他知道甚麼是無花果和薊草。肯定這一切經歷是祂生命的一環。當祂講及這些事物時，人們了解祂確熟識這些事物。

最為確定的，就是耶穌認識羊及羊對人們的重要。祂見過沒有牧羊人帶頭的羊迷途失跡。祂對門徒說：「你們是我的羊，你們是被算在父所賜給我的人數裏面的。」

祂向所有人說：「我是好牧人，好牧人爲羊捨命。」（翰10：11）

在這時候，當我們拆禮物，唱着快樂聖誕歌曲，我們記起是慶祝我們那位牧羊人的降生，祂賜給我們偉大的恩賜，乃是祂的生命。

你們這羣男女孩是祂的羊。你，現在還是孩子，就如耶穌從前一般。在1980年——這個聖誕節日裏，常常有着我們的

愛，祈禱以及祝福。



# 聖誕弟弟

約翰生 雪莉

**大**地雪花飛舞，隨處是琳瑯滿目裝

飾品。收音機播送聖誕音樂，人們臉上掛着笑容，喜氣洋洋地嚷着：「聖誕快樂！」這年對布安娜來說，可算是份外興奮，她對媽媽說，「我不能等了！」

媽媽笑了。「年年你都這樣說，又看

你出什麼花樣。」

布安娜喊着：「今年一定有所不同，九年來我一直盼望做姊姊，聖誕節我要有個弟弟。」

媽媽取笑着說：「啤啤在聖誕節過後才出世哩。」

布安娜充滿自信的說：「不會的，今年的聖誕節我一定會做人家的姊姊。」

媽媽摟着布安娜說：「你快樂我真高

興。」

布安娜答允說：「我要餵 啤 啤 換尿布。我會是全世界最好的嬰兒褓姆！」

「我想你做得到。」媽媽撥撥女兒那又鬈又黑的頭髮，然後入廚弄晚餐。

布安娜坐下來，一面注視着。她記起媽媽從前是十分優雅柔弱，現時她很強大，走起路來不太自然。有時她要放下工作來擦背部。

布安娜望左望右，直至瞄着一幅先前和媽媽小心剪下擺在餐檯上的一幅耶穌誕生紙圖上。圖畫中的約瑟正望着瑪利亞似要保護她。瑪利亞臥在乾草堆上，手中抱着小耶穌。那些牧羊人好像不敢接近他，他們很想擁抱他。布安娜心想，她要悄悄地湊前看清楚這個小孩。

媽媽打斷布安娜的思潮：「要不要在

晚餐加點沙律？」

布安娜回答：「好主意，我替你弄好吗？」

媽媽點點頭，「好吧。」

布安娜走近媽媽旁，開始撕生菜。

媽媽說：「還差四天，你真的認為啤啤會在聖誕節前出世嗎？」

布安娜再看看那幅耶穌誕生圖。瑪利亞以慈愛眼光注視她的嬰孩。

布安娜慢慢地說：「是的，我很肯的。」

媽媽嘆氣，聳聳肩說：「我希望你說對了。」

布安娜問：「你不舒服嗎？」

媽媽回答：「對，我感到很累。」

布安娜說：「你坐下吧，我會做好那些沙律。」

慢慢地，媽媽走近廚房椅。她靠貼椅，然後慢慢坐在椅上，這一切布安娜都放在眼內。她定會很痛，布安娜一邊想着，一邊注視瑪利的紙畫像。

布安娜問：「她在路上騎驢的情形是怎樣呢？」

媽媽問：「誰？」

「瑪利亞——耶穌出生前。她怎樣騎驢上伯利恒呢？她肚子定是很大和不習慣。」

媽媽眼角流下一滴眼淚。媽媽回答：「她不太好過。」而她呢，也盯着那幅耶穌誕生圖。

良久，並沒有說話。媽媽淚水流在頰子上，用手拭掉。

布安娜說：「我感到和瑪利亞、約瑟和小耶穌是多麼接近。我只知道將會有個從未有過的聖誕節。」

天快亮的時候，布安娜的爸爸悄悄進入她的房間，溫柔地搭在她肩上，直至她張開眼睛。

「布安娜，你是姊姊了！」

「什麼？」布安娜急忙跳了起來，搓接眼睛。

「你有個新生弟弟。」

布安娜伸手摟着爸爸的頸。她說：「始終！我到底是個姊姊，媽媽怎麼樣？她何時出院回家？我們替啤啤改個什麼名字呢？」

「等等，布安娜，逐個問題問。媽媽很好，醫生說她會在聖誕前夕回家。」

布安娜大叫：「好極了！」

爸爸說「媽媽要你建議個名字呢。」

布安娜回答：「容易極了，我以為改

他叫約瑟吧。」

爸爸想了很久才答應。

「一個好主意。小鬼頭去睡吧。」

爸爸出了房，布安娜興奮得難以入睡。然後她靜靜走入廚房，生起爐火。它看來像是要重演一幕耶穌誕生圖，餐檯上儼然是一種明亮的景像。她低聲說：「我等了這麼久才是姊姊，但是全世界都會迎接這個嬰兒。」

布安娜看了那圖一遍，用手觸摸那小孩的輪廓，再凝視瑪利亞的神情。她溫柔地說：「你一定是世上第一個人愛耶穌的人，我將會是世界上第一個人愛這個新

嬰孩的人。」

她的手指像是摸過那塊藍布，而她正被思潮所困着，甚而震搖。布安娜笑着。「一直來我都等着做姊姊，然而我這個希望實現了！」她小聲地說。

布安娜再望望瑪利亞手中的嬰孩，才弄熄火，上床睡覺。

這兩天看來並不易過，到了聖誕前夕那天。爸爸和布安娜到醫院裏接媽媽和嬰兒出院。

媽媽吻着布安娜的頰子問：「你要抱約瑟嗎？」

布安娜大叫：「約瑟？」

爸爸笑着說：「那是一個給聖誕弟弟的好名字！」

布安娜執着她的手，接過嬰兒來。一份親切的愛湧入布安娜的心中。她說：「做姊姊真是太好了。」她小心翼翼地揭開掩着約瑟的紅胖臉兒的毛毯，對着他笑。

她興奮地說：「他多麼趣緻！」她知道她愛他。她已經感受到她要永遠關懷他。

突然間，她留意到在汽車收音機正播放「平安夜」。她想起耶穌誕生和瑪利亞抱着她的嬰兒的情景，那一位嬰兒也是她的兄弟明天他們會慶祝他的生辰。

如你看見鵝穿鞋子，牛戴太陽眼  
假  
鏡，或驢子穿褲子。你會不會相

信呢？如果你有機會環遊世界，你或會看見更多的事物。多得很呢。牠們看來十分滑稽，但動物穿奇形怪狀的衣裳是有一個有趣兼合乎情理的理由的。

有個地方你可以看到奇怪的東西，就

是波蘭和歐洲某些地區。波蘭的農夫買不起貨車，即使有的話，汽油費很貴，負担



## 動物的衣裳

不輕。當鵝要到市場去的時候，牠們要走路呢！因為要往來農場和市場之間的路程是又遠又崎嶇，農夫先替它們穿好鞋子才準備起集。替鵝穿鞋子是很容易，用不了什麼錢。主人趕它們來來往往的踏在一塊塊暖和的柏油上，然後再行過沙地。這樣，它們的蹠腳就黏上沙柏油，在農場到市場的遙遠路程行走也不會腳痛了！

為什麼牛要戴上太陽眼鏡呢？大多數不會，但是有些生長在蘇聯草原地帶的牛便有此需要。一年中有六個月土地被積雪蓋着，牛羣很難覓草來做食物，草嚴重缺乏，多是被雪層所遮掩。還有別的困難，明亮的陽光從雪中反照出來，使動物很



看到東西。它們只好依靠鼻的嗅覺，直至有人關心到這個困難，替它們想辦法解決。

當然答案就是黑眼鏡。你怎樣替一隻牛戴上眼鏡使它舒服而不令牠要扯掉呢？這要片斷時間來適應情況，最後一定會解決。現時，草原內的牛羣都戴太陽眼鏡，雪盲不是一個問題。

最後，你可曾見過驢子穿褲？若然你去到法國西岸之域島你就可以見到。那些在菜園或葡萄園的動物已經穿過許多年了。因為驢子有4隻腳，當然，牠需要兩



條褲！穿這慣常服飾是為了一個很現實的原因，盈羣的蟲類常大批出現在海島的灘岸，穿上褲子才免遭咬噬！

農夫們的妻子為驢子不同的腳縫褲子，用吊帶將褲子繫住身體。這些「驢子衣服」用任何布料造成，有時還很漂亮。想一想同時穿上一條條子褲和格子褲是怎麼樣！

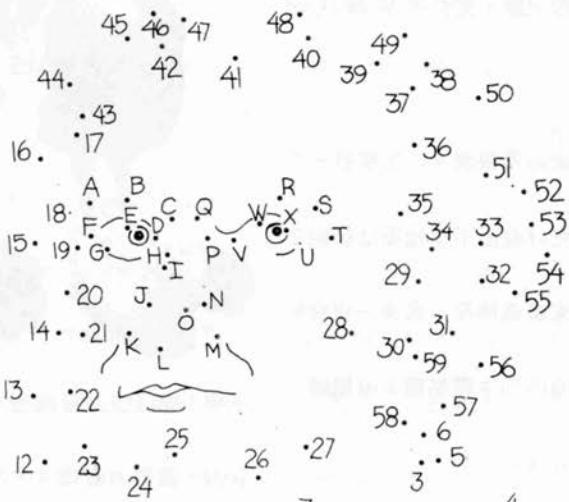
所以，下次你聽到或看到鵝穿鞋，牛戴眼鏡或者是驢子穿怪褲子，你知道那定是真的。同時，你也可知有些人體貼又仁慈，他們倒很為我們的動物朋友着想。



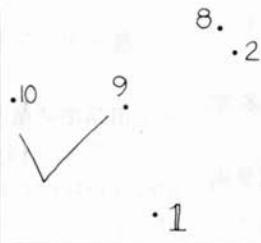


# 小玩意

翰  
百  
楊



1801  
1877



「楊百翰，耶穌基督末世聖徒教會第二任會長，繼承伊利諾州卡太基遭迫害的組織教會復興者斯密約瑟。他在1844年被選為人羣之領袖而在1847年12月27日被支持為本教會會長。」

## 計分測驗

把下列國家配上首都



1. 奎松市
2. 東京
3. 威靈頓
4. 雅加達
5. 拿騷

- a. 印度尼西亞
- b. 菲律賓
- c. 巴哈馬羣島
- d. 日本
- e. 紐西蘭



## 警告的哨聲

當 馬車隊到達大江石海角休息及吃午餐時，我真是害怕那些兇狠的印第安人——健豪族會藏在這裏。那是一九二五年，由於生活窮困，我要帶領我的馬車隊往來於內華達州聖湯瑪斯和邦加華利山之間，靠運載香柏木來賺取微少的金錢。

柏爾族印第安人是友善和平的，但健豪族則兇狠而且沒有族長領導。由於最近的襲擊，當地居民害怕起來。我十分緊張和不安，二月的強風使我覺得更冷。

我親愛的太太樂蒂曾在那天清晨含著眼淚與我道別，她抱著我們的小女兒說：「斐頓，如果看到任何印第安人的踪跡，就要立刻調轉馬頭跑回家，我們需要錢，但更需要你！」

我曾經答應，所以我現在細心地觀察考慮是否應該繼續行程；為家庭購置一間新屋的夢想催促我繼續前進。在聖湯瑪斯的二十個摩門家庭都是非常勤懃的農夫或牧人。我的心間充滿對市鎮及那些可敬居民的愛，同時我決心去為我的家人及我那些未出生的孩子興建一個和平、安全的地

方。

上山時我的隊伍行得較為緩慢和呼吸困難。正午時那些馬兒都慶幸有一個小息和一袋燕藜充飢。我觀察地上的最新痕跡，並細心留意是否有人或馬的踪跡。在那大江石背後燃點的小火雖然使我覺得較為溫暖，但仍不能抹掉我內心對健豪族的恐懼。

當我作起程的預備時，我把睡袋放在水桶上面，同時重新裝配好車軸。每年這個時候，睡袋內的自製絨被和軟毡是絕對不可缺少的。我哪個笨重的金屬鑊可以放在營火的炭灰上加熱，使我得到熱的食物，加上食物盒內所盛載的麵粉，製餅乾用的酵母，來自南猶他州的糖漿，乾果和一些豬肉。我一切都準備得很好。

由於憂慮的感覺從未離開我，所以在開始爬上前面的狹窄山路前，我再次向每一個方向細望。我沒有看見任何東西，但仍然謹慎和警覺，並解開馬兒的繩以便起程。一陣鬆散的泥塵在我的馬車隊後面揚起。是否有敵意的眼光監視著我行過這荒山？寶石藍色的天空和濃密的白雲象徵著和平。但強勁的疾風警告著今晚將是刺骨的寒冷。我作出一個熱誠的祈禱以求得到保護。突然間一種尖銳的哨聲劃破了寂靜的天空。我立即將馬車隊停了下來。在這種空曠我地方，利用哨聲去吸引別人注意是不常見的事。雖然我細心注視四方，但看不見任何人。最後，我綁好了繩子，從馬車爬到這狹谷的地上。就在這狹谷的地底，我發現了我的睡袋，它是從水桶上

面跌下來的。這令我十分驚奇，因為我已忘記了我曾將它遺留在水桶上面，那晚如果沒有了這睡袋，我就會在寒冷的山中遇上極大的麻煩。一定是有人發覺這件事情並令我停下來。

當我拾回那睡袋後，我再爬到那高高的海角上，但我沒有看見任何人，也再沒有聽見任何聲音。我慢慢地想到那哨聲一定是從天上而來。當我回到馬車時，我充滿了謙卑的感謝。所有的不安，所有的恐

懼都消失了，而一種溫順的平安充滿我整個人——那是一種「出人意外的平安」（腓立比書四章七節）。我知道主是看守著我。祂留意每隻飛落地上的麻雀，同時每個睡袋也是一樣。

在這個黃昏當我在香柏樹上枝打開睡袋時，柔弱的微風吹拂著山上的樹，倍伴著我心中的輕歌。天上的星星好像在低聲傾訴「神已接近」。聖靈的平安和神聖愛心的見證充滿了我的靈魂。

## 今日有位先知

當

我初次聽福音時，我正在醫院內輪值夜更。那晚，某些工作人員在談論宗教，他們各自有不同的教會教義，認為自己的教會才是真實的。我知道不可能他們所有的教會都是對的，但是我說，無論你屬於那一間教會都不是問題，祇要你是相信神與基督。

我信仰基督，曾在基督教會積極了十五年，我知道我要盡量遵從聖經一切的教

訓。有一天，牧師說神再不會藉着先知而顯示祂的事情，是只藉着經文。當他說到這裏，聖靈響亮地對我說：「那是不對的。」似乎其他人同時亦聽見，我不曉得是怎麼回事，我沒有向別人談及此事。

就在醫院的談話中，一位勇敢的護士竟然說末世聖徒教會是真實，有先知帶領着。我懷着輕視的思念，「今時今日的一位先知？」我告訴她我絕不會相信。



她說：「我可以證明。」她給我一本書——摩門經。這本書的內容令我驚嘆，我繼續看，內心油然湧現一股燃燒感覺，就如我看聖經時一樣。當我讀到摩羅乃的勸告，求問神，永恒的天父，這本書是真實，我決定去試一試。我從來沒有確實想過主會讓我認識。我只是求問，因為我相信神和基督。

當晚我在夢中看見聖經和金頁片呈現在我面前。那些頁片閃耀得像陽光般。我在夢中意這兩本經文會到確是真實，這些頁片甚至更真實和純正。我睡醒後，得了這個見証。後來那護士給我看教義和聖約，我把整本書看遍，我知道我要成為教會的教友，教會在這福音期擁有如此多真理。不單知道教會容許黑人婦女，據我所知，所有白人亦一樣。我知道它是真實我才

去。人人鄉非常友善、溫順、慈愛。我從兩位可愛的姊妹傳教士處聽了六個課程，然而我丈夫並不允許我洗禮，因他未體會到我生命已有了改變。現在我內心很難過，知道那間是基督的真實教會，無奈不能參加。大約八個月後，我決定不再返從前那間教會。我會禁食祈禱，期望加入末世聖徒教會，猶如我從未洗過禮一樣。

過了一年後，在一個禁食的星期日裏，丈夫告訴我他已允許我接受洗禮。那天和我受洗的一天是我平生中最快樂的兩天。我不時都感謝那位給我一本摩門經的護士。她給我開啟永生的道路，而我知道假如我是忠信持守到底的話，我必能在祂國度中得救。

# 沒有博愛我們算不得甚麼

我

以為我到聖地考察會使我成為一個靈性很高的姊妹。但我最重要的一課是在一條寂寂無聞的阿拉伯鄉村的一間小屋裏學到的。

當我來到聖地作為期六個月的考察時，我決意要在這段時間內成為一個有很高靈性的姊妹，在我的目標中，最重要就是去認識基督，但我如何能達到這目的呢？我來到了祂的故鄉，看到祂曾經行過的田野和觀察過祂說出比喻時的自然環境。我逐漸認識這塊土地，但這祇是一個開始。我希望比初抵此地時更加認識耶穌基督。

數過星期後，我開始在自己所定下的所有目標上努力。當我深入研讀經文和留心老師的課程時，我感覺到聖靈如火一般地燃燒著，但很可惜我不能達到我其中一個目標——去認識耶穌基督。我決定放棄觀察和嘗試到一些阿拉伯的陋鄉去服務。我們是要去嘗試和幫助該地方的人獲得營養，健康和衛生。

我第一個探訪去到一個難民營，在那裏我的工作對象是一個剛好超過十磅重的一歲大女孩。當我握著這個害怕、發懼和細小的身軀時，我的心被憂傷所掩蓋著，同時我真的想大聲叫喊：「告訴我我能為你做些甚麼，我一定會做到。」當我接觸到她細小的足踝和分開那公仔一般的腳指時，那位母親似乎是看透了我的心事。她走過來接過她的嬰兒和將她擁抱在自己的懷裏。當我望著她們時，我看到那嬰兒的眼睛立刻變得明亮。或許在這黑暗和寒冷的磚屋裏，甚至連生活的基本需要也缺乏，但却可以找到家庭的愛和希望。

當我坐在那裏時，我想到彼此相愛是我們一生中最重要的事情之一。耶穌曾對



祂的門徒這樣說：「我賜給你們一條新命令，乃是叫你們彼此相愛。我怎樣愛你們，你們也要怎樣相愛。你們若有彼此相愛的心，衆人因此就認出你們是我的門徒了。」（約翰福音13：34—35）

我可以逐漸地感到救主已進入我的生命裏。

當我們繼續在這些阿拉伯鄉村的小山上前進時，我觀察到那些婦人在他們頭上頂著一些從附近小溪打來的水，以供她們家庭之用。這些工作從耶穌的時代至今都沒有太大的改變。我們經過時，那些小童集合在一起，以注視的目光看著這些陌生的美國人。

我們探訪這些阿拉伯家庭，往往受到

十分懶散的款待；那些村民會用歡樂的笑容來歡迎我們。我們會抱起那些細小的孩子，而我會嘗試用不流利的阿拉伯語講出英雄和多謝等句語。當我的眼睛在這些場合上望著那些村民的眼睛時，我發覺我自己開始真正的愛上這些民族。但我仍然保持一點兒的傲氣。我想完全拚棄內心所收藏的情感，表達出我那正在滋長的愛，但阻力仍然在心中產生。

大約是在這個時候，我發覺一件關於我們那位阿拉伯向導的趣事。村中的所有婦女都會停下來給她一個熱烈的歡迎，甚至常常擁抱她以表示她們的親善和友誼。

我問她：「這裏的人非常愛妳，對嗎？」

她以一種非常堅強的聲音回答我：



「瑪莉安，那是因為我全心全意愛他們。」  
我祇是點頭而沒有甚麼。她似乎明白我的  
内心正在反覆思量她的話。

一日我探訪一間坐落在一條羊腸小徑  
盡頭的山邊的一間小屋。當我們走到那小  
石屋前面時，這家庭的每一位成員都出來  
迎接我們。那位父親很努力地嘗試用不流  
利的英語向我們說「午安」。當他說完  
後，他溫順地以一個微笑望著我，我拉著  
他的手以表示：「那太好了。感謝你令我  
們這樣快樂。」

他的妻子跑開去我們預備地上的坐  
席。當我們全都坐下後，他們的小孩圍繞  
着我們。一個特別的小孩走來我的身邊搖  
動著自己細小的身體。他發出幾聲啜泣和  
尖銳的喊聲。那位阿拉伯營養學家告訴  
我，那個孩子是「不正常」的（意思是低  
能兒童）。當我聽到她的解釋後，我把他  
抱緊以表示我愛他。

當我抱緊那孩子時，淚水開始從我面  
頰流下。這是我們所探訪中最窮的一個家  
庭，但我並不是為他們的貧窮而流淚，祇  
是因為我愛這個阿拉伯家庭。圍堵著我的  
牆終於崩潰，而我開始哭泣，因為我的胸  
心被愛充滿著。

這是否就像基督愛人時的同樣感受？  
「但博愛是基督純正的愛……」

「……你們要用全心全意愛他們。」  
告，使你們得以充滿他所賜給所有那些他  
兒子耶穌基督的真正信徒們的這一種愛；  
使你們得以成為神的兒子；當他顯現的時  
候，使我們像他一樣，因為他們必見到他  
的真體；使我們得以懷有這種希望；也使  
我們得以被潔淨，像他一樣的純潔。」  
(摩羅乃書 7:47-48)

我想歡欣地跳躍和叫喊，因為在以色  
列的一個阿拉伯鄉村的一張席上，我發現  
了那個變得更像我們救主的方法。在這一  
時刻裏我感覺到那麼純潔，而在這以後的  
時間我也有同樣的感受。

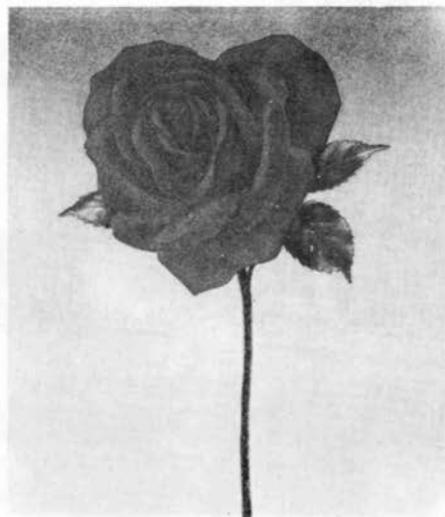
那位年老的祖母擠近我的身旁。我知道  
她能夠感受我的愛，因為她緊抱著我，  
多次在我的面頰上親吻。雖然我們講不同  
的語言，但愛瀰漫著整個房間。

我永遠不願離開那細小的房間，因為  
我希望那感覺繼續停留在我的心中。為甚  
麼我在離開那山邊後不能夠在心中保持這  
種愛？祂不是曾經吩咐我們優先祈求這種  
愛，以使我們能更像祂？對了，我可以藉  
著博愛而變得純潔。

所以現在當我想去爭吵或做一個輕率  
的論斷時，我會回想那阿拉伯婦人的話，  
「瑪莉安，他們愛我是因為我全心全意去  
愛他們。」

# 玫瑰花上的塵埃

費臣佐絲與愛倫



當我走進睡房，看見一瓶花放在梳粧台上，我對自己說：「這究竟是甚麼意思呢？」在那綠色的玻璃花瓶上繫上了不條黃色的絲帶，並插上一束製作得異常精緻的紅色絲絨玫瑰花。

我知道我那位十五歲的女兒愛倫曾經做過那樣的花，而她通常是用來送給朋友或作禮物用的，但是她為甚麼送給我呢？雖然我們很少吵架，但不久前就剛發生了，而且我們的怒氣還未完全消除。

啊！還有——一張寫給我的字條，於

是我打開來閱讀：「親愛的母親，這雖然是很小的心意，是一個實物的仿製品，但它擁有真花的漂亮；它不是真正的玫瑰，因為它有特別的意義，鮮花會凋謝，而這朵就可以永遠留存，猶如對母親你的愛一樣。有時好像我不愛你，但我確實是十分愛你的！」

「正如玫瑰花上的塵埃，只要妳用口吹走，它就可以回復鮮艷；同樣當我們吵架後，亦可將塵埃吹走，我們的愛心就能再次照耀明亮，我愛你，母親，永遠愛你！」

淚球從我的面頰流下來，我為我沒有首先道歉而內心羞愧，但愛倫勝過我，她除了消除我們之間的誤會外，還送贈了「愛」的禮物。

間中我們仍有不協調的見解，但現在我們皆知道這祇是我們感情表面的「塵埃」，我們學會了盡快把它吹走。每一次事件之後，我鄉會懷著熱誠和溫和的感激心情走入睡房，亦把玫瑰花上的塵埃吹

去。

# 一個不會 譏笑的人

格蘭大衛



爲一個十八歲的高中學生，我覺得每件事對我都那麼順利。我有很多朋友，亦精於運動，我等待明年在加里福尼亞州柏克萊大學得到成功。我已收到這所大學的入學通知信。

那年春天當我參加獅子會演講比賽時，我亦估計自己會得勝。比賽的題目是：「代溝——存在與否？」我的演講是特別爲迎合評判員的論點而寫的，結果，我擊敗了一位末世聖徒女孩子嘉倫而贏得這場比賽。



我之所以得到勝利是因為我講出了評判所希望聽到的內容，但在我內心中，我覺得嘉倫那篇根據教會教義而寫成的演詞更具啟發性，她所表達的誠懇說服力將我包圍著。我們終於成為朋友。

當我們逐漸彼此認識時，我們的談話間中會變成辯論，嘉倫為她的宗教辯護，而我則用科學來爭辯。我們的討論很多時候會令她變得氣惱。

但嘉倫有一個朋友叫妮詩。妮詩在學校時除了打招呼外從未與我多說一句話，

但她却非常留心地去聆聽我和嘉倫的談話。

妮詩從未直接地表示她也是一位末世聖徒。一日，在自修堂時，她在圖書館內走到我的枱前：「我可以坐下嗎？」經過一些傾後後她說她是以色列的後裔，我相信她是猶太人。

由於我們上自修堂的時間相同，畢業前的數月內，我與她商討很多困擾著我思想的宗教問題。後來她告訴我她祇是「想將自己的意見與一位不會取笑她的人分

快到學期結束時，嘉倫邀請我去參加一個金碧舞會。我不知道那是甚麼形式的舞會。我從未在教堂內跳舞，而我竟需要穿著一道西服，我很驚奇教堂內會有一座室內體育館。

阻止我在這道路上繼續進步的就是那永恆進步的原則。我說：「這不可能是真正的。一個由神所創造的人又怎能期望著成為神？」

享。」我會在一些例如「人死後的生命」的題目上發表我自己的意見，然後她會解釋她的信仰。她是一位末世聖徒。

從那時開始我們之間談得很投契，我甚至在午餐的時間都與妮詩和她的末世聖徒朋友在一起。與他們在一起是非常清新的。沒有人吸煙，沒有粗言或不當的笑話。最美好的是，她們好像永遠不會令別人失望——他們尊重每一個人的感覺。跟他們在一起是不同的，而我很愛這種感覺。

但在體育館內所發生的事令我更驚奇。成年人和年青人在談話，說笑和甚至一齊跳舞。我的朋友常常覺得去親近父母是幼稚的行為。全國各地都騷嚷著父母和子女間的溝通已經崩潰。但這些人似乎超越了年齡的界限，他們都是朋友。

我針對這個問題詢問嘉倫，她說那是因為這間教會。當她帶領我去參觀這座建築物時，我思考著她所說的話。那天晚上回到家裏後，我感覺到這群人是與衆不同的，他們在某些方面令我很欣賞，但我並不完全瞭解。他們具有很多值得自豪的地方。

畢業後，我的暑期工作使我離開了這群新認識的朋友。我受僱於一間煤氣工廠，在那裏我並不快樂，因為我的同事並不彼此關心。我的情緒非常低落，不快和孤獨。

在七月的一個下午，妮詩和一位朋友開車來到工廠找我。單是見到他們已令我的士氣提高不少。仙們計劃在奧格蘭聖殿

慶典中演唱，並且邀請我出席。

我永遠記得那個特別的黃昏。這是我第一次聽到斯密約瑟的故事和學習那愈來愈使我羨慕的末世聖徒歷史。儀式結束前，全體會眾起立齊唱聖詩「神靈如火」，我真希望認識歌詞與他們同唱！我充滿完全的尊敬和愛。

會眾慢慢地離開。站在停車場上，我抬頭望著聖殿。在我心底裏有一個聲音告訴我有一天我會進入這座建築物。

到了秋天的時候，妮詩進入猶他州普羅伏的楊伯翰大學。我則回到加里福尼亞伯克萊。孤獨的感覺又再一次包圍著我。妮詩不斷地寫信給我，每週兩至三次。我問她為什麼她會是一個末世聖徒。她的回信是厚到使信封漲滿。她在信內詳細解釋她如何努力地在一個不積極的家庭內維持一個堅強的見證和繼續積極。

我決定我要去參加教會的聚會。那是一個困難的決定，因為沒有人推動我去參加。我是在自動的情況下作出自己的結論。

當我推開大門時我差點改變了自己的主意。我自己進入教堂，找到後排的一個空位，迅速坐下。我内心疑惑著，我在這裏是否也完全孤獨呢？

我終以明白了！一切都是那麼合理。「對了，這一切都互相吻合。」我真想跳、唱和跑。就在那斯密約瑟大樓的石階上，聖靈向我見証了福音的計劃。

突然嘉倫不知從那裏走來與我握手。她愉快地說：「早晨，大衛。」我再不孤獨了。她介紹我認識其他教友，指示我參加那一班，和在整個時間坐在我身邊。

我十分感動能够找到一個可以接出問題和得到答案的班級。加上那位教師布華絲姊妹在散班後親自感謝我的參與。她說：「你使我的班增光不少。」我從來未有感到如此自然親切。

但我仍未獲得教友不斷告訴我的那種靈性見証。我喜歡這間教會；我可以相信

它很多的教導，但我不知道它是否真實。但我仍然繼續出席聚會。

一個月後，妮詩催促我去楊伯翰大學。我對這個機會雀躍不已，並立即趕到普羅伏去作一個旋風式的參觀。她形容她的學校有如是自己的一部份。當我們在校園散步時，我們所談及的都是宗教的事情。我的腦裏又再塞滿了疑問，好像在高中時那樣。我仍然不清楚事情的合理性。

阻止我在這道路上繼續進步的就是那永恒進步的原則。我說：「這不可能是真的。一個由神所創造的人怎可能期望成為神？」

她說：「大衛，在我們的骨肉身體被創造前，我們的靈體已被創造成為神的兒女。我們的靈體，作為我們的一部份，是直接來自我們的天父。

我終於明白了！一切都是那麼合理。我不禁露齒微笑。我難禁我的微笑。我的思潮從一個教義轉向另一個教義。「對了，這一切都互相吻合。」我真想跳、唱和跑。

就在那斯密約瑟大樓的石階上，聖靈向我見證了福音的計劃。我心中知道我會加入教會。

我仍然需要去閱讀摩門經，學習祈禱

和參與傳教士的討論。但我的生命從這一刻開始就已經轉變了。我已找到了真理，目的，和一個有使命的人生。五個星期之後我接受了洗禮。

十八個月後，我那個有一天將要進入奧格蘭聖殿的念頭終於成為事實，我在那裏接受了個人的恩道門和在另一星期後開始了傳道工作。當我完成傳道工作後，我和妮詩決定去繼續完成那個以圖書館內的談話作起點的永恒旅程，我們在普羅伏聖殿結婚。

每一次當我望著我的妻子時，我都感謝主的安排，使到我在高中的時候有一個懷著足夠信心女孩子「去將她的信仰與一些不會譏笑她的人分享」。她感動了我的心和改變了我的一生。

#### 圖片說明

阻止我在這道路上繼續進步的就是那永恒進步的原則。「那不可能是真的」，我說，「人類是神所創造的，他們怎可能期望着成為神？」

我終於明白了！一切都是那麼合理……。「對了，這一切都互相吻合。」我真想跳，唱和跑。就在那斯密約瑟大樓的石階上，聖靈向我見証了福音的計劃。

當

我回顧過去和想起曾令我困擾的  
決定時，有一件事情令我印象最

深刻：我應否做傳教士？爸爸媽媽希望我去。主教也說我應該去。我其中的一些朋友正準備好去，但另外一部份則告訴我那是錯的。他們說：「想一想你將會失去的那些樂趣。」，「你的學業怎麼辦？」，「你的女朋友怎麼辦？」似乎有很多事情令我不能放棄兩年的時間。我應該怎樣做？

如果你正在面臨這個決定，我請求你聽從你自己的內心。主會透過你的心向你指示。「我將藉着那要求到你身上並居住在你心中的聖靈，在你的思想和心中告訴你。」（教義和聖約8:2）。不要聽信外

間的影響，因為那些影響會很輕易地勸服你去行與主相反的道路。

甘賓塞會長曾經這樣說：「每一位年青弟兄都應該去傳道。」（「你們往普天下去」，聖徒之聲1974年11月版）他同時建議年青的弟兄應在成長的過程中培養一個去傳道的堅強意念。當然，如果是這樣發展的話，那個決定會遠在十九歲以前已做好，同時亦不會那樣困難。我向你們見證甘賓塞會長是一位先知。他將神要我們聽從的事告訴你和我。請小心傾聽，而你的內心會告訴你應該怎樣做。

為什麼你應該去傳道呢？當我思考這個問題的答案時，我想起幾件事情。肯定，那答案是簡單的：主吩咐你應該這樣

你的內心  
會告訴你一切



做；先知已經多次重覆強調這件事；你的家庭，教會領袖，和其他的人都鼓勵你去加入服務——但他們並不是你。我回想當我最後決定去傳道時，我的感受是那般美好，那是由內心發出到外面，也由整個人的腳伸展到頭頂。我得到主的答覆知道這是對的。這是我生命中第一次開始去關心除了自己以外的其他人，令我有一種自此日夜渴望得到的感覺。由於個人的施予而使別人得到祝福，那是一件值得的事。這也是我們救主講出以下一番話的原因之一：「不背著他的十字架跟從我的，也不配作我的門徒。得着生命的，將要喪失生命，為我喪失生命的，將要得着生命。」（馬太10：38—39）

我們並不是被要求去背負救主的十字架，而是我們被請求去將祂賜予我們的愛帶給我們天父所有的孩子。你們清楚知道，若不是祂成全了天父的旨意去背負十字架，全人類的偉大救恩計劃就會失敗。但由於祂確實完成了祂的神聖使命，我們才可以因自己誠懇的悔改而令我們的罪得到完全的赦免；藉著遵守誠命，我們可以在日榮國度裏得到一個榮耀的繼承，與父

和子同住，甚至是永生——這是神的一切恩賜中最大的。當我們背負起我們傳道的十字架，我們就有神聖責任去教導我們天父的子女以便獲得這些奇妙的祝福。

我在十九歲那年獲得的傳道經驗不祇賜給我服務同胞的機會，也為我的生命帶來一個我確信沒有其他方法可以得到的平衡。我獲得了對自己和救主的信心，因為我知道我的祈禱得到傾聽，答覆。藉著行使聖職的權柄，和親自看到聖靈在我和我的同伴向慕道者分享福音見証時所發揮的影響力，我對福音獲得更堅強的見證。我比以前任何時刻學到更多關於博愛的意義。正如先知摩羅乃所說——「基督純正的愛」（摩羅乃書七章47節）。這種愛滲透了我整個靈魂，同時由於它，我變得更容易去表達我強烈的感受。

我對我的父母有真正的尊敬和愛，而我對他們的信心也大為增強。這些感覺在以前已經存在，但與我在傳道期間和後來所感受到的有所不同。我學習去愛我的同胞，同時我渴望我能盡心、盡性，盡意和盡力去與他們分享耶穌基督的福音。你們可以清楚看到，我以前從未像現時那樣認

識到福音對我生活的影響和意義。我與世上一些最好的人建立友誼——我的傳道部會長，我的同伴，和那些我們教導和施洗的美好家庭。我成為一個更好的學生，不祇是在傳道期間，更明顯是解職回家後。在聖靈的影響下我奇蹟地施有更多的靈感去幫助我的課程。除此以外，通過主的甜美和溫柔的聖靈，我的學習，工作和祈禱得到了答覆，證實了耶穌是基督，活神的兒子。

很多人會認為就是未參加傳道工作也可能獲得這些恩賜。但我要詢問，這是否主所希望的？甘賓塞會長的號召已非常清楚的顯示，「每一位年青弟兄都應該去傳道」是針對着你。聽從你的內心，追求由服務同胞所帶來的幸福。

「記着，靈魂的價值在神的眼中是大的；對於悔改的靈魂，祂的快樂是多麼大啊！因此，你們蒙召喚去向這人們呼籲悔改。」

假如你們辛勤終生，向這人民呼籲悔改，即使只帶領一個靈魂歸向我，同他在我的國度中，你們的快樂是多麼大啊！

並且，假如你們與你們所帶領的一個

靈魂歸向我，到我父國度裏，你們的快樂就是大的，那麼，如果你們帶領了很多靈魂歸向我，你們的快樂是多麼大啊！」  
(教義和聖約18:10, 13-16)

去作出傳道的決定有時是很困難，但我向你提出我神聖的見證，我知道這是正確的事情。這是主所希望你能做到的事。這是一項附帶了應許和偉大祝福的誠命。事實上，在與來自傳道服務之奇妙祝福相比下，這種表面的犧牲就變得微不足道。

當這個決定是在主的指示下作出時，它會使其他將來的決定變得更為容易，例如婚姻，學業和職業，同時選擇錯誤的機會也大為減少。你將會知道一些以前從未知道的事：「記住，我的孩子們，記住你們應當將你們的基礎建立在我們救贖主的磐石上，他就是神的兒子基督；當魔鬼發出他的強風，他的旋風中的箭矛，當所有他的冰雹和他強烈的風暴向你們吹打時，都沒有力量能把你們拉進那悲慘與無盡災禍的深淵；由於你們所建立在上面的磐石，這磐石是一種最穩固的基礎，是一種人們建立在上面決不會倒下的基礎。」(希拉曼書5:12)

## 來聽先知的聲音

時光荏苒，我們還否記得五年前先知甘賓塞會長帶領一羣總會當局人員蒞港的盛況。當時是假座利舞台舉行地區教友大會，一千多教友能目睹先知的風采，親耳聆聽神的僕人的聲音，那時的情景，自不能轉瞬忘懷，相信許多教友，仍縈繞於他們的腦際哩！

我們敬愛的先知他已達八十五高齡，於十月廿日重臨香江，他那慈祥的笑容，依然掛在臉上。除先知外，還有總會第二副會長，羅慕義墨林，十二使徒彼得生馬可長老及興格萊戈登長老，七十員第一定

額組韓馬里安長老及菊地良彥長老，總會婦女會會長斯密芭芭拉姊妹以及總會女青年會長肯儂伊蓮姊妹等人隨行。

他們是次遠東行程，足跡遍及菲律賓、韓國、日本、香港及台北，各地分別舉行區域教友大會，俾教友們不致因路途遙遠未能參與鹽湖城大會而遺憾！就近亦能聽到總會當局人員之訊息，尤其能親耳聆聽先知的教訓感到快慰！

十月二十日，一個期待已久的日子來臨，九龍何文田支聯會中心，舉行聖職大會和婦女大會，由總會人員主持。當晚，還未到時候，焦急的教友們已急不及待踴躍的站在通道上，敬候先知及隨從人員的駕臨，熱鬧情景，為前所未有的，勞動童軍及兄弟姊妹慌忙維持秩序。

兄弟們參加聖職大會，姊妹們則參加婦女大會，兩度大會秩序井然！排練已久，穿着整潔服飾的詩歌班，唱出美妙絕倫的歌聲還有發人深省的講道，令會眾留下深刻的印象，大會過程氣氛嚴謹！當時鐘指正九時半時候，大會才告一段落，會眾懷着不捨之心情離開會堂，迎待第二天之教友大會。



甘賓塞會長講道—郭華清兄弟傳譯

十月二十一日教友大會，假座荃灣大會堂分別午間大會和晚間大會兩次舉行，兄弟姊妹們異常踴躍出席，最高記錄為晚間大會有1,856人參加。

午間大會時候，很多教友們扶老携幼，傳教士們帶着慕道者，早已站立門外等待進場，透過接待員之安排，魚貫地進入會場。好不容易教友們陸續進場後，就快到下午三時，大會即將開始；先知甘賓塞會長，率領隨行人員進場，全體肅立，詩歌班羣立獻上一闋「感謝神賜我們先知」詩歌。開會祈禱後，詩班再獻另一首詩歌，多位總會人員講道，由於會眾大多

數是中國人，大會特別邀請多位能幹之兄弟姊妹，負責出任傳譯，俾會眾們亦能領受講者之教導。

晚間大會，參加人數更為踴躍，可謂座無虛席極一時之盛。大會結束時會眾起立同唱「願主同在直到再相會」先知及總會領袖頻頻揮手，並就近與台上的詩歌班同人握手，愛心洋溢，活現會場，教友們都表現出依依不捨，感情豐富的兄弟姊妹們都熱淚盈眶，痛哭失聲，感人場面令人慨嘆！

再見！先知，領袖們——你是我的明燈，但願永遠照耀我們，引領我們。



大會詩歌班



甘賓塞會長接待教友



會眾起立唱詩（會堂一角）



等待進入大會堂的群眾

# 一位忘我的傳教士

1980年8月27日，黃超吾長老在中泰賓館接受一項榮譽獎狀，獎勵他三年來每兩個月例行捐血一至兩次，每次捐500C C。黃長老總共捐了22品脫。他是中華民國名列第五的捐血者。為了彪炳他的助人表現，便給他這項殊榮。

黃長老解釋捐血的目的是因為主想我們盡己所及去幫助他人（馬太福音25：34—40）。黃長老認為捐血祇是自己薄盡棉力去幫助貧困的人。他認為主賜他有健康身體，有許多人正需要血來補充，做手術等……血液是生命不可缺少的養份，在台灣買血相當昂貴的。

黃長老於1973年9月15日受洗加入教會，高中畢業後在R O C 軍團服役了4年，有部份時間在成功嶺訓練營主理民事。黃長老感到侍奉主是很重要的，目前在台灣台北傳道部任為期兩年的傳教士，現時是個地區領袖。他的哥哥，黃漢欽和大嫂黃李雪經，在婚前立下傳道的好榜樣。黃超吾長老有熾烈的熱望去忠心為主，成為一個堅強的教友，為同胞服務。會有許多朋友受他影響而加入教會。在過



黃超吾長老肖像

往16個月傳道的歲月中，由於他的勤奮，已有很多人受洗加入教會，蒙得極大的祝福。

黃長老未來的計劃是「持守到底」，於教會召喚上忠信。這包括進入主的殿，並印證成為一個忠誠的教友。「這祇是偉大救恩計劃的一部份，是主耶穌基督為大地兒女預備的。」

黃長老渴望有更多本地的兄弟姐妹同來為主作傳道事工，「那末衆人都能成為教友的同等祝福，透過傳道工作，教會才得以迅速發展。」

## 亞倫聖職青年及單身成人運動大會

九月廿八日由於是安息日，所以一年一度的運動大會，只好延期到九月廿九日舉行了。當天一大早，各支分會的弟兄姐妹都聚集到金華街教堂做一些賽前運動，準備在這次運動大會一顯身手。

早上九點多就開始這次的運動大會，由陳順生弟兄領會，開會祈禱及劉春華第二副會長的致詞，和陳順生弟兄的比賽規則講解後，就展開了今天的比賽。

第一項比賽是躲避球，場地在康樂廳，比賽採單淘汰制，時間10分鐘，前面的幾場初賽都是一面倒——提前結束比賽，直到最後的總決賽才出現勢均力敵的場面。第二項比賽是排球，在教堂旁空地舉行，同樣採單淘汰制，不同的是用三戰

兩勝制，由於大家多半是「玩票」性質，並且是臨時組隊，所以往往成了發球比賽，球像「肉包子打狗——有去無回」，但偶爾有幾位「高才」的「殺球」、「封網」、「救險球」，却贏得滿場喝采。這

時在洗禮堂，同時進行乒乓球賽，分男子單打，女子單打，以及雙打三項。由於和排球有「衝突」，所以需要到處廣播找

人，但廣播的人却時常說錯話，將洗禮室比賽說成洗禮「池」比賽，使得大家大笑不止。第三項比賽本來是疊羅漢，但顧慮到安全問題，取銷換成「龍頭龍尾」，這項比賽每支分會派十人出場，搭成一條「龍」，最前面的是「龍頭」，最後面是「龍尾」，「龍頭」要設法捉到對方的

「龍尾」(使對方淘汰出局)，所以比賽一開始整個場地充滿了喊叫聲，場面十分精彩。在進行到一半時，突然發生了一支插曲，第五支會「龍頭」的隱形眼鏡掉了，這時大家都爬在地上尋找這透明，細小的東西，最後總算找到這「要命」的小東西，戴上去時，有人還戲稱「畫龍點睛」呢！第四項比賽是壓軸好戲——拔河，在場外的啦啦隊比選手還賣力，又揮又叫，真恨不得能下場幫忙。

到了下午四點半，全部活動圓滿結束，隨即進行頒獎，由支聯會張漪清會長頒獎。躲避球冠軍第一支會，排球冠軍第二支會，「龍頭龍尾」優勝第一支會及第

五支會，拔河冠軍第三支會，乒乓球冠軍第一支會，精神特別獎新店分會，最後在林承智弟兄的閉會祈禱，結束了今年的運動大會。



拔河冠軍第三支會個個咬牙切齒



獲得精神獎的新店分會啦啦隊



排球賽殺得難分難解



